

DEVE - goods issue slip

DELIVERY-NO: 11408726

07.03.2022 - 15:57

(VDA 4912)

PAGE 1/1

VENDOR -PLANT: 0236
-NUMBER: 91001509RECIPIENT -PLANT 100
-NUMBER: 24466

UNLOAD POINT: 14248

STOR. LOCATION:

Magna PT S.p.A.

POINT OF

FAG Magyarország Ipari Kft

V Dei Ciclamini 4

SHIPPING TYPE: Autocarro

Hatar ut 1/D.

I-70026 MODUGNO BA

FORW. AGENT: Optimus '92 Kf

H-4031 DEBRECEN

-NUMBER: 99000907

GROSS WEIGHT: 326,60

DN-NR	SUP.REF.NR. CUST.	QUANT.	UM	V/G NAME OF DELIVERY	PURCH.ORD.NR.
-DATE	SUPPL.REF.NR. VEND.			ADD. DATA VENDOR	
-POS	PACK.MAT. -QUANT. -NUMBER CUST.			MAX.NUMBER -NUMBER VENDOR	CONSIGNMENT
49048867	9000112673	2.496	PZ	S / Anello esterno	550003885201
07.03.2022	084568747-4350-10				
000010	VP: 32 KLT 4314	X		78,000	002628988-0000
	VP: 2 0000SON	X		0,000	050923811-0000
	VP: 2 TBA-500274	X			000984477-0000

***** E N D *****

KUEHNE+NAGEL S.r.l.
ACCETTAZIONE MERCE

Quantità dichiarata:

Quantità effettiva:

Tipo Imballaggio:

Quantità Imballi:

Conformità alle schede d'imballo:

Data controllo:

Firma

276499

100310235.
5011334500**KUEHNE+NAGEL S.r.l.**
Via dei Ciclamini, snc - 70026 Modugno (BA)

08 MAR 2022

"Ricevuto con riserva d'
verifica su qualità e quant"

GR:

QUANT. CHECK:

RATING CHECK:

1 Absender ((Name, Anschrift, Land) Sender (Name, Address, Country) FAG Magyarország Ipari Kft Hatar ut 1/D. HU-4031 Debrecen			INTERNATIONALER FRACHTBRIEF INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE CMR Diese Beförderung unterliegt trotz einer gegenteiligen Abmachung den Bestimmungen des Übereinkommens über den Beförderungsvertrag im internationalen Straßengüterverkehr (CMR). Page 1 / 1 86513658																																																																		
2 Empfänger (Name, Anschrift, Land) Consignee (Name, Address, Country) Magna PT S.p.A. V Dei Ciclamini 4 IT-70026 Modugno			16 Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Carrier (Name, Address, Country) Optimus '92 Kft Huszár Gál út 54 HU-4033 Debrecen																																																																		
3 Auslieferungsort des Gutes Place designated for delivery of goods Ort/Place Modugno Land/Country Italy			17 Nachfolgender Frachtführer (Name, Anschrift, Land) Successive Carriers (Name, Address, Country)																																																																		
4 Ort und Tag der Übernahme des Gutes Place and Date of Acceptance of Goods Ort/Place Debrecen Land/Country Hungary Datum/Date 07.03.2022			18 Vorbehalte und Bemerkungen der Frachtführer Reservations of Carriers																																																																		
5 Beigefügte Dokumente Documents Enclosed																																																																					
<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width:12.5%;">6 Kennzeichen und Nn. Mark and Nos</td> <td style="width:12.5%;">7 Anzahl der Packstücke No. of Packages</td> <td style="width:12.5%;">8 Art der Verpackung Type of Packaging</td> <td style="width:12.5%;">9 Bezeichnung des Gutes Description of Goods</td> <td style="width:12.5%;">10 Statistiknummer Statistical Number</td> <td style="width:12.5%;">11 Bruttogewicht (kg) Gross Weight (kg)</td> <td style="width:12.5%;">12 Volume (m³) Volume (m³)</td> </tr> <tr> <td>11408726</td> <td>2 0000SON</td> <td></td> <td></td> <td>84829900</td> <td>326,60</td> <td>0,688</td> </tr> <tr> <td colspan="6">Total:</td> <td></td> </tr> <tr> <td colspan="6"></td> <td>326,60 0,688</td> </tr> </table>						6 Kennzeichen und Nn. Mark and Nos	7 Anzahl der Packstücke No. of Packages	8 Art der Verpackung Type of Packaging	9 Bezeichnung des Gutes Description of Goods	10 Statistiknummer Statistical Number	11 Bruttogewicht (kg) Gross Weight (kg)	12 Volume (m³) Volume (m³)	11408726	2 0000SON			84829900	326,60	0,688	Total:													326,60 0,688																																				
6 Kennzeichen und Nn. Mark and Nos	7 Anzahl der Packstücke No. of Packages	8 Art der Verpackung Type of Packaging	9 Bezeichnung des Gutes Description of Goods	10 Statistiknummer Statistical Number	11 Bruttogewicht (kg) Gross Weight (kg)	12 Volume (m³) Volume (m³)																																																															
11408726	2 0000SON			84829900	326,60	0,688																																																															
Total:																																																																					
						326,60 0,688																																																															
<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width:10%;">Bezs. Nr.9 Descr. No.9</td> <td style="width:20%;">Gefahrzeilmuster-Nr. Hazard Label No.</td> <td style="width:10%;">UN-Nummer Number UN</td> <td style="width:10%;">Verp.-Gruppe Packaging Group</td> <td style="width:10%;">19 zu zahlen vom: To Be Paid By:</td> <td style="width:10%;">Absender Sender</td> <td style="width:10%;">Währung Currency</td> <td style="width:10%;">Empfänger Consignee</td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Fracht Transportation Charges</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Ermäßigungen Reductions</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Zwischensumme Subtotal</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Zuschläge Supplement</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Nebengebühren Additional Fees</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Sonstiges Others</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> <td>Zu zahlende Gesamt- Total to Pay</td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> </table>						Bezs. Nr.9 Descr. No.9	Gefahrzeilmuster-Nr. Hazard Label No.	UN-Nummer Number UN	Verp.-Gruppe Packaging Group	19 zu zahlen vom: To Be Paid By:	Absender Sender	Währung Currency	Empfänger Consignee					Fracht Transportation Charges								Ermäßigungen Reductions								Zwischensumme Subtotal								Zuschläge Supplement								Nebengebühren Additional Fees								Sonstiges Others								Zu zahlende Gesamt- Total to Pay			
Bezs. Nr.9 Descr. No.9	Gefahrzeilmuster-Nr. Hazard Label No.	UN-Nummer Number UN	Verp.-Gruppe Packaging Group	19 zu zahlen vom: To Be Paid By:	Absender Sender	Währung Currency	Empfänger Consignee																																																														
				Fracht Transportation Charges																																																																	
				Ermäßigungen Reductions																																																																	
				Zwischensumme Subtotal																																																																	
				Zuschläge Supplement																																																																	
				Nebengebühren Additional Fees																																																																	
				Sonstiges Others																																																																	
				Zu zahlende Gesamt- Total to Pay																																																																	
13 Anweisungen des Absenders (Zoll- und sonstige amtliche Behandlung) Sender's Instructions for Customs, etc. PJSFAH-PLL5 Mihaly Vitai TEL: +3652581214 FAX:																																																																					
14 Rückerstattung Reimbursement																																																																					
15 Frachtzahlungsanweisung Payment of Freight Charges DAP MODUGNO																																																																					
20 Besondere Vereinbarungen Special agreements																																																																					
21 Ausgefertigt in Established In Debrecen am at 07.03.2022																																																																					
22 FAG Magyarország Ipari Kft Hatar ut 1/D. 4031 Debrecen Unterschrift und Stempel des Absenders Signature and Stamp of Sender																																																																					
23 Unterschrift und Stempel des Frachtführers Signature and Stamp of Carrier																																																																					
24 Gut empfangen Goods received am at 07.03.2022 Datum Date Unterschrift und Stempel des Empfängers Signature and Stamp of Consignee																																																																					
25 Angaben zur Ermittlung der Entfernung Calculation of distance <table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width:33%;">von/from</td> <td style="width:33%;">bis/to</td> <td style="width:33%;">km</td> </tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> <tr><td> </td><td> </td><td> </td></tr> </table>						von/from	bis/to	km																																																													
von/from	bis/to	km																																																																			
<table border="1" style="width:100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td colspan="3">Paletten-Absender - Paletts Sender</td> <td colspan="3">Paletten-Empfänger - Paletts Consignee</td> </tr> <tr> <td>Type</td> <td>Number</td> <td>Exchange</td> <td>Type</td> <td>Number</td> <td>Exchange</td> </tr> <tr> <td>Euro Pallet</td> <td>1</td> <td>0</td> <td>Euro Pallet</td> <td>1</td> <td>0</td> </tr> <tr> <td>Gitterbox</td> <td></td> <td></td> <td>Gitterbox</td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>Single Pallet</td> <td>1</td> <td>0</td> <td>Single Pallet</td> <td></td> <td></td> </tr> </table>						Paletten-Absender - Paletts Sender			Paletten-Empfänger - Paletts Consignee			Type	Number	Exchange	Type	Number	Exchange	Euro Pallet	1	0	Euro Pallet	1	0	Gitterbox			Gitterbox			Single Pallet	1	0	Single Pallet																																				
Paletten-Absender - Paletts Sender			Paletten-Empfänger - Paletts Consignee																																																																		
Type	Number	Exchange	Type	Number	Exchange																																																																
Euro Pallet	1	0	Euro Pallet	1	0																																																																
Gitterbox			Gitterbox																																																																		
Single Pallet	1	0	Single Pallet																																																																		
26 Contract Partner of Carrier 27 Plate Number PKR-14F Net Load In kg 28 Anhänger																																																																					
29 Confirmation of Driver/Date/Signature KUEHN+KAGE																																																																					
Used App. No. O National O Bilateral O EG O CEMT																																																																					